



ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ЧЕТВЕРТАЯ  
МЕЖДУНАРОДНАЯ  
КОНФЕРЕНЦИЯ ПО  
ПОЛОЖЕНИЮ  
ЖЕНЩИН

Distr.  
LIMITED

A/CONF.177/L.4  
3 September 1995  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Пекин, Китай  
4-15 сентября 1995 года

ДОКЛАД О ПРЕДКОНФЕРЕНЦИОННЫХ КОНСУЛЬТАЦИЯХ, ПРОВЕДЕНИИХ  
В ПЕКИНСКОМ МЕЖДУНАРОДНОМ КОНФЕРЕНЦИОННОМ ЦЕНТРЕ

1. В соответствии с практикой специальных конференций Организации Объединенных Наций и согласно резолюциям 45/129 и 46/98 Генеральной Ассамблеи и как это рекомендовано в резолюции 31/1 Комиссии по положению женщин, выступающей в качестве подготовительного органа для Конференции, предконференционные консультации были проведены в Пекинском международном конференционном центре, Китай, 2 и 3 сентября 1995 года. Участие в консультациях было открыто для представителей всех государств, приглашенных для участия в Конференции.

A. Открытие предконференционных консультаций

2. Генеральный секретарь Конференции открыл заседание.

B. Выборы Председателя предконференционных консультаций

3. По предложению Генерального секретаря Конференции Его Превосходительство г-н Чжаосин, заместитель министра иностранных дел Китайской Народной Республики, был избран путем аккламации Председателем предконференционных консультаций.

C. Утверждение правил процедуры

4. На 1-м заседании 2 сентября Конференции было рекомендовано утвердить временные правила процедуры, содержащиеся в документе A/CONF.177/2.

D. Утверждение повестки дня

5. На 1-м заседании 2 сентября Конференции было рекомендовано утвердить предварительную повестку дня, содержащуюся в документе A/CONF.177/1.

E. Выборы Председателя и других должностных лиц Конференции

6. На 1-м заседании 2 сентября Конференции было рекомендовано избрать консенсусом Ее Превосходительство г-жу Чэнь Мухуа, заместителя Председателя Постоянного комитета Всекитайского собрания народных представителей Китайской Народной Республики, Председателем Конференции.

7. На том же заседании Конференции было рекомендовано избрать консенсусом Его Превосходительство г-на Ли Чжаосина, заместителя министра иностранных дел Китайской Народной Республики, заместителем Председателя Конференции по должности.

8. На том же заседании по предложению представителя Сенегала, от имени африканских государств, было рекомендовано избрать путем аккламации представителей следующих семи африканских государств заместителями Председателя Конференции: Ботсваны, Кении, Конго, Марокко, Нигерии, Сенегала и Судана.

9. На том же заседании по предложению представителя Мальты, от имени западноевропейских и других государств, было рекомендовано избрать путем аккламации представителей следующих шести западноевропейских и других государств заместителями Председателя Конференции: Австралии, Греции, Испании, Новой Зеландии, Португалии и Швеции.

10. На том же заседании по предложению представителя Сенегала, от имени африканских государств, было рекомендовано избрать путем аккламации Ее Превосходительство г-жу Нетумбо Нанди-Ндайтва (Намибия) Главным докладчиком Конференции.

11. На этом же заседании было также рекомендовано избрать путем аккламации Ее Превосходительство г-жу Патрицию Б. Ликуанан (Филиппины) Председателем Главного комитета.

12. На 2-м заседании 3 сентября было рекомендовано отложить до начала Конференции выборы шести заместителей Председателя от азиатских государств.

13. На том же заседании было рекомендовано отложить до начала Конференции выборы трех заместителей Председателя от восточноевропейских государств.

14. На том же заседании по предложению представителя Барбадоса, от имени государств Латинской Америки и Карибского бассейна, было рекомендовано избрать путем аккламации представителей следующих пяти государств Латинской Америки и Карибского бассейна заместителями Председателя Конференции: Багамских Островов, Бразилии, Колумбии, Кубы и Панамы.

F. Организация работы, включая учреждение Главного комитета

15. На 1-м заседании 2 сентября Конференции было рекомендовано утвердить организацию работы, содержащуюся в документе A/CONF.177/3.

16. Конференции было рекомендовано утвердить рекомендации, касающиеся распределения пунктов повестки дня, регламента выступлений для ораторов и других организационных вопросов в ходе общих прений, изложенные в документе A/CONF.177/3.

17. Конференции было также рекомендовано утвердить предлагаемое расписание работы Конференции и организацию заседаний, включая работу двух рабочих групп Главного комитета,

как это предусматривается в приложении к документу A/CONF.177/3, с условием, что организация работы Главного комитета будет скорректирована в зависимости от обстоятельств.

18. На 2-м заседании 3 сентября было решено, что доклад о результатах неофициальных консультаций, проведенных Председателем Комиссии по положению женщин (A/CONF.177/L.3), будет представлен Конференции для рассмотрения.

G. Полномочия представителей на Конференции: назначение членов Комитета по проверке полномочий

19. На 1-м заседании 2 сентября по предложению Председателя было рекомендовано избрать в начале Конференции Комитет по проверке полномочий в составе девяти членов, причем его состав должен определяться на основе состава Комитета по проверке полномочий Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций на ее сорок девятой сессии. В этой связи было рекомендовано, чтобы в состав членов Комитета по проверке полномочий вошли Гондурас, Китай, Намибия, Португалия, Российская Федерация, Соединенные Штаты Америки, Суринам, Того и Фиджи, при том понимании, что, если одно из этих государств не будет участвовать в Конференции, оно будет заменено другим государством из той же региональной группы.

Н. Доклад Конференции

20. На 1-м заседании 2 сентября Конференции было рекомендовано принять к сведению рекомендации, касающиеся доклада Конференции, содержащиеся в пункте 19 документа A/CONF.177/3.

-----

/ ...